

## Pec Direzione

---

**Da:** avv. Ivano Simone <ivanosimone@ordineavvocatibopec.it>  
**Inviato:** martedì 4 novembre 2014 15:27  
**A:** DGSalvanguardia.Ambientale@PEC.minambiente.it  
**Oggetto:** I: procedura valutazione impatto ambientale Linea A.V. / A.C. Torino Venezia tratta Milano - Verona - Lotto funzionale Brescia - Verona  
**Allegati:** Osservazioni.pdf; mandato sottoscritto per autentica.pdf; Carte d'Identità MEZZANI-CHECCHINI.pdf; MEZZANI Antonio (Osservazioni VIA).pdf; Stralcio Tav Cavalcaferrovia.pdf; Scadenze Osservazioni VIA.pdf



Ministero dell'Ambiente e della Tutela del Territorio  
del Mare – Direzione Generale Valutazioni Ambientali

E:prot DVA-2014-0036253 del 05/11/2014

---

**Da:** avv. Ivano Simone [mailto:ivanosimone@ordineavvocatibopec.it]

**Inviato:** martedì 4 novembre 2014 12.25

**A:** DGSalvanguardia.Ambientale@PEC.minambiente.it

**Oggetto:** I: procedura valutazione impatto ambientale Linea A.V. / A.C. Torino Venezia tratta Milano - Verona - Lotto funzionale Brescia - Verona



# STUDIO LEGALE E COMMERCIALE

AVV. PATRIZIA CASELLA  
AVV. ANGELA ESTÀ  
AVV. IVANO SIMONE

RAG. CRISTINA CASELLA  
(commercialista e revisore contabile)

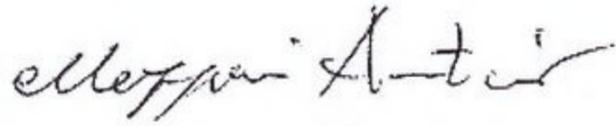
DOTT. CHIARA MERENDA  
DOTT. SIMONA RUO

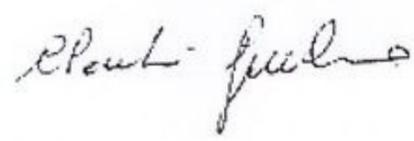
---

Bologna, 3 novembre 2014

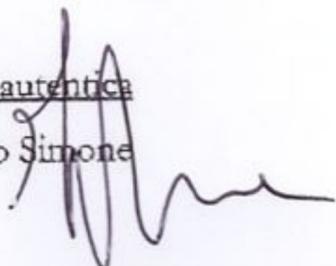
## MANDATO DI ASSISTENZA LEGALE

Con riferimento alla procedura di esproprio avviata da CEPAV DUE, Consorzio ENI per Palta Velocità, i sottoscritti sigg.ri Mezzani Antonio, nato a Zevio (VR) il 22/10/1944, c.f. MZZ NTN 44R22 M172C, e Checchini Giuliana, nata a Verona (VR) il 20/03/1949, c.f. CHC GLN 49C60 L781C, coniugi residenti in Via E. De Amicis n°28 - 37060 Lugagnano di Sona (VR), delegano alla rappresentanza nella presente procedura amministrativa ed in qualsiasi ulteriore sviluppo, grado e fase, al fine di svolgere, in nostro nome e per nostro conto, con promessa di ratifica ove necessaria, tutte le osservazioni, contestazioni e trattative previste dalla legge o dall'Autorità Amministrativa e/o dal Concessionario, l'avv. Ivano Simone del foro di Bologna, eleggendo domicilio presso il suo studio, in Bologna, via D'Azeglio n. 58, con ogni più ampia facoltà di legge.

MEZZANI ANTONIO 

CHECCHINI GIULIANA 

Visto per autentica

avv. Ivano Simone 

# STUDIO LEGALE E COMMERCIALE

AVV. PATRIZIA CASELLA  
AVV. ANGELA ESTÀ  
AVV. IVANO SIMONE

RAG. CRISTINA CASELLA  
(commercialista e revisore contabile)

DOTT. CHIARA MERENDA  
DOTT. SIMONA RUO

---

Bologna, 3 novembre 2014

Spett.le

Ministero dell'Ambiente e Tutela del Territorio e del Mare

Via PEC: DGSalvanguardia.Ambientale@PEC.minambiente.it

e p.c.

Spett.le

ITALFERR S.p.A.

Via PEC: italferr.it@legalmail.it

Spett.le

Comune di Sona

Via PEC: sona.vr@cert.ip-veneto.net

**Oggetto: procedura di valutazione di impatto ambientale del progetto definitivo  
infrastrutture strategiche definite dalla legge obiettivo n. 443/01 –  
Linea A.V./A.C. Torino – Venezia tratta Milano – Verona – Lotto  
funzionale Brescia - Verona**

Formulo la presente in nome e per conto dei sig.ri Mezzani Antonio e Cecchini Giuliana, che mi hanno conferito mandato di assistenza legale (che allego), al fine di segnalare il grave ed irreparabile danno che andrebbe a subire il territorio circostante, dalla realizzazione dell'opera progettata, anche secondo una valutazione legata all'impatto ambientale.

# STUDIO LEGALE E COMMERCIALE

In particolare, confidando che le ragioni complessive del territorio comunale siano state adeguatamente rappresentate dall'Amministrazione Comunale, preciso che senza dubbio di proporzioni notevoli si configura il pregiudizio che subiranno i miei assistiti dalla costruzione del pilone di sostegno P2 e relativo plinto di fondazione del cavalcaferrovia di Via De Amicis, previsto a soli 3 metri dalla facciata dell'abitazione.

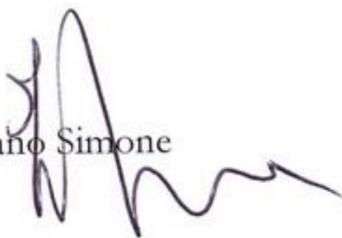
La circostanza è stata documentata anche da apposita relazione tecnica commissionata dai miei assistiti, che pure allego ed alla quale rinvio.

Pertanto, con riserva comunque di far valere le dovute osservazioni nell'ambito del procedimento finalizzato alla dichiarazione di pubblica utilità e di attivare ogni iniziativa legale necessaria alla tutela delle ragioni dei miei assistiti, Vi chiedo formalmente di voler intervenire con tempestività per attivare tutte le fasi di monitoraggio e controllo ovvero adottare tutti gli atti ed i provvedimenti di Vs. competenza finalizzati ad accertare la compatibilità dell'opera, a valutarne il suo inserimento ottimale nell'ambiente e, conseguentemente, a fornire le prescrizioni e raccomandazioni più idonee a salvaguardare le ragioni complessive del territorio e dei sig.ri Mezzani/Cecchini, sospendendo l'efficacia di ogni ulteriori atto lesivo.

Rimango in attesa di riscontro, anche al fine di rendere tutti i chiarimenti e le integrazioni che saranno ritenute utili.

I migliori saluti

Avv. Ivano Simone



Si allega:

- 1) Mandato di assistenza legale;
- 2) Fotocopia documenti identità;
- 3) Relazione tecnica del geom. Davide Giacomuzzi;
- 4) Stralcio progettazione cavalcaferrovia;
- 5) Comunicazione avvio procedura.

## **Geom. Giacomuzzi Davide**

via Nuova n°62 - Caselle di Sommacampagna (VR)

tel.-fax 045/8580828

C. F. GCP DVD 66L21 B296 P

Partita I.V.A. 0243240 023 8

### **RELAZIONE TECNICA**

Oggetto: Osservazioni alla Procedura di Valutazione di Impatto Ambientale V.I.A. Km 140+661,267 Linea A.V./A.C. Torino-Venezia, Tratta Milano-Verona. Lotto funzionale Brescia-Verona Fabbricati uso abitazione e garages di pertinenza siti in Via E. De Amicis n°28 - Lugagnano di Sona (VR), di proprietà dei sigg.:

#### **MEZZANI ANTONIO – CHECCHINI GIULIANA**

Premesso:

- che i sigg. MEZZANI Antonio e CHECCHINI Giuliana sono proprietari così come acquistato da “Ferrovie dello Stato Spa” con atto di compravendita notaio Vincenzo Quaratino rep.132164 del 15/12/2008 e Atto integrativo stesso notaio rep.136663 del 15/11/2011, dei fabbricati uso abitazione e garages con corti, censiti parte in Comune Sommacampagna (VR) al Foglio 1, Mapp.4, Sub.1-2 (Abitazione e porz. Garages) e parte nel Comune di Sona (VR) al Foglio 25, Mapp.729, Sub.3 (porzione Garages);

- che detti fabbricati sono stati recentemente ristrutturati con modifiche interne ed esterne con pratiche di manutenzione straordinaria:

prot.11907 del 08/10/2012 (rifacimento copertura, guaina di impermeabilizzazione e canali di gronda)

prot.10012 del 16/07/2013 (opere interne, nuovo bagno, intonaci, pavimenti, rivestimenti, infissi interni ed esterni, cappotto esterno con intonachino e tinteggiatura).

prot.1496 del 31/01/2014 sostituzione del manto di copertura e canali di gronda dei garages-portici);

- che i propri fabbricati dopo le opere in programma si verranno a trovare interclusi tra la linea ferroviaria storica MI-VR e la nuova linea A.V./A.C. a sud, la nuova bretella della linea A.V./A.C. ITC a nord-ovest e il nuovo cavalferrovia di Via De Amicis ad est;

- che i fabbricati non sono previsti in demolizione ma che in sostanza saranno distrutti con la costruzione del pilone di sostegno P2 e relativo plinto di fondazione del cavalferrovia di Via De Amicis previsto a soli 3 metri dalla facciata dell'abitazione;

Tutto ciò premesso si O S S E R V A il devastante Impatto Ambientale che dette opere arrecheranno alla proprietà, comportando pertanto durante l'esecuzione dei lavori e dopo la loro ultimazione, l'impossibilità di continuare a vivere sul posto al punto che si dovrà obbligatoriamente considerare la delocalizzazione del fabbricato abitativo con garages-porticati e corti di pertinenza.

Sommacampagna, li 03/11/2014

Il Tecnico





# COMUNE DI SONA

PROVINCIA DI VERONA  
REGIONE VENETO



SETTORE LAVORI PUBBLICI ED URBANISTICA

**OGGETTO: AVVIO DELLA PROCEDURA DI VALUTAZIONE DI IMPATTO AMBIENTALE DEL PROGETTO DEFINITIVO INFRASTRUTTURE STRATEGICHE DEFINITE DALLA LEGGE OBIETTIVO N. 443/01 - LINEA A.V./A.C. TORINO - VENEZIA TRATTA MILANO - VERONA - LOTTO FUNZIONALE BRESCIA - VERONA**

Riguardo l'oggetto chiunque può far pervenire le proprie osservazioni nelle seguenti modalità:

- in forma scritta al Ministero dell'Ambiente e della Tutela del Territorio e del Mare;
- mediante posta elettronica certificata all'indirizzo: [DGSalvaguardia.Ambientale@PEC.minambiente.it](mailto:DGSalvaguardia.Ambientale@PEC.minambiente.it). La trasmissione sarà considerata certificata, ai sensi delle norme vigenti, solo se proveniente da una casella di posta elettronica certificata.

**Le osservazioni devono pervenire entro e non oltre il giorno 6 novembre 2014.**

**OGGETTO: AVVIO DELLA PROCEDIMENTO FINALIZZATO ALLA DICHIARAZIONE DI PUBBLICA UTILITA' CONSEQUENTE ALL'APPROVAZIONE DEL PROGETTO DEFINITIVO "CORRIDOIO PLURIMODALE PADANO ASSE FERROVIARIO TORINO - TRIESTE SUL CORRIDOIO 5 LIONE KIEV (CORRIDOIO MEDITERRRANEO) LINEA FERROVIARIA A.V./A.C. MILANO - VERONA: LOTTO FUNZIONALE BRESCIA - VERONA"**

Riguardo l'oggetto gli interessati possono far pervenire le proprie osservazioni nelle seguenti modalità:

- in forma scritta mediante raccomandata con avviso di ricevimento indirizzata alla sede legale della Società Italferr S.p.A., Via Vito Giuseppe Galati, 71 - 00155 Roma, al Responsabile dell'Unità Organizzativa Costruzioni.

**Le osservazioni devono pervenire entro e non oltre il giorno 25 novembre 2014.**

